

INFORMATIONSBREV

Faktureringsriktlinjer för leverantörer

ABB Sverige

Kära leverantör,

Detta brev är till för att ge dig den information som ABB kräver för att säkerställa betalning till våra leverantörer. Vi ber dig att ta dig tid att läsa dokumentet innan du skickar din faktura till ABB.

Skicka fakturor till ABB:

Vårt föredragna sätt att ta emot fakturor från svenska leverantörer är genom E-faktura. För mer information se <https://new.abb.com/se/om-abb/leverantor-till-abb>. Om e-faktura inte är möjlig föredrar vi att ta emot fakturorna i PDF-format, **en(1) faktura** med **en(1) inköpsorder(PO)**, **per ett(1) e-mail**. Se information nedan.

Företagsnamn/	VAT	Fakturor via mail
ABB AB	SE559193090301	SE-pdfinvoice@abb.com
ABB Electrification Sweden AB	SE559198453801	SE-pdfinvoice@abb.com
ABB E-mobility AB	SE559326635501	SE-em.supplier.invoices@abb.com
ABB Robotics Sweden AB	SE559536501501	SE-pdfinvoice@abb.com

- För att fakturan ska faktureras till rätt företag ber vi dig vänligen hänvisa till vår inköpsorder (PO) för att få informationen. Se **bilaga B** för att förstå hur du kan se vår inköpsorderinformation.

Vänligen observera att giltig faktureringsadress (med FE-nummer) måste stå på fakturan även om den skickas via e-mail.

- Om du skickar PDF-fakturor via e-post, se till att du uppfyller följande krav:

- Filstorleken på e-postmeddelandet bör inte vara större än 10 MB
- En(1) e-post** ska endast innehålla **en(1) faktura** som en enda PDF-fil. [fakturor i word/excel kommer att avvisas]
- Eventuella bilagor till fakturan måste ingå i samma PDF som fakturan, **där fakturan ska vara den första sidan**. Observera att stöddokument i word eller excel inte ska bifogas i samma mejl som fakturan. Hela e-postmeddelandet kommer att avvisas på grund av oacceptabelt filformat.
- Zip fil eller e-post som bifogats i ett annat e-postmeddelande accepteras inte.
- Om pappersfakturan skannas ska fakturabilden ha minst 300 dpi upplösning, svartvit.
- Fakturorna som faktureras till ABB ska endast e-postas en gång. Använd inte ovanstående e-postadresser i kopia av korrespondens eller för att skicka kontoutdrag/offert etc., alla meddelanden kommer att ignoreras.

Alla fakturor som skickas kommer att antingen bekräftas eller avvisas av ABB med en bekräftelse via e-post. Av denna anledning ber vi, om du skickar fakturor från en automatiserad eller "ej-svar" brevlåda, att vänligen inkludera ett aktivt e-postmeddelande (bemannat av människor).

När ska du skicka fakturor till ABB:

Fakturor ska endast utfärdas när varurisken och berättigandet har överförts till ABB, eller när tjänster har slutförts enligt avtal med ABB.

För att ABB ska kunna behandla dina fakturor så tidigt som möjligt rekommenderar vi inte att fakturor konsolideras och skickas in som en bulk eftersom det kommer att försena handläggningstiden.

Information som krävs på leverantörernas fakturor:

I **bilaga A** finns den information som behöver framgå på fakturan till ABB. Utöver standardinformationen om juridiska krav, vänligen notera att ABB har som princip **No PO No Pay** och därför kräver att följande information anges på fakturan för att undvika rejekt.

- **ABB Inköpsorder (förutom specialkategorier)**
- **ABB referensperson**

VIKTIGT:

- Vi rekommenderar starkt att leverantörer fakturerar **EN(1) inköpsorder** i **EN(1) faktura**. Om flera inköpsorder ingår i en faktura kommer fakturahanteringen att ta längre tid och du får bara betalt om hela fakturan är korrekt.
- Dra inte av krediter från faktura. Skicka kreditnotor separat.
- Om du utfärdar en kreditnota, vänligen ange det ursprungliga fakturanumret som hänvisar till kreditnotan.
- Eventuella ytterligare kostnader som inte återspeglas i inköpsordern ska överenskommas med ABB innan fakturan utfärdas, annars riskerar ABB att avvisa fakturan.

För frågor, vänligen kontakta

Fakturaförfrågningar: SE-APSupport@abb.com (vänligen skriv på engelska)

Betalningsförfrågningar: SE-APSupport@abb.com (vänligen skriv på engelska)


Allmänt:

Observera att detta är en del av standardvillkoren för leverans av varor och tjänster till ABB. Om du vill ha information om ABB fakturaprocessflöde, eller annan relevant information, finns den på www.abb.com/supplyingtoabb

Bilaga A

Röda cirkelar är obligatoriska uppgifter som en faktura måste innehålla för att säkerställa snabbare hantering och undvika rejekt. För varje faktura som inte uppfyller det lokala landets lagkrav eller som inte uppfyller nedan lista med minimikrav, riskerar att bli rejektad av ABB.

- 1 Korrekt **juridiskt företagsnamn** och **adress** för den enhet som initierat inköpsordern/servicebegäran:
- 2 **Leverantörens namn** och **adress.** För ABB företagsregistrerad adress, klicka på den här [länken](#).
- 3 **Fakturadatum**
- 4 **Fakturanummer**
- 5 **Fakturavaluta** som anges i den relaterade inköpsordern (PO)
- 6 **Totalt fakturabelopp**
- 7 **Dokumenttyp: Faktura, Kreditnota**
- 8 **ABB referensperson**
- 9 **ABB Inköpsorder**
- 10 **ABB inköpsorderrad**
- 11 **Enhetspris**
- 12 **Kvantitet**_ Obligatorisk för varor
- 13 **Nettobelopp per rad**
- 14 **Betalningsvillkor**
- 15 **Beskrivning av varor/tjänster**
- 16 **Bankkonto**



XYZXY

4 Invoice No.: 563ABB28
3 Date: 25 January 2023

7 **Invoice**

2 **Invoice address**
ABB Legal Company Name
FE-number
Address
Postal Code and City

Delivery address
Customer Name
Address 1
Address 2
Postal Code and City

9 **Your supplier number**
41022

Your Purchase Order
4574334534

Delivery date
05 Jan 2023

8 **Our Reference**
David Wocal

8 **Your reference**
Roberta Kaung

14 **Terms of Payment:** 90 days EOM
Incoterms: Ex Works
Due date: 04 May 2023

9 **Delivery Note**
ASI0025

10 Pos. No	Item	11 Unit price	12 Quantity	Discount	13 Net amount
1	7640983 Metal spray double bearing Order date: 23 Jan 2023 Order Number: ABB2537	983,00	1 pc	0.00	983,00
3	1992039-1 Bearing House Order date: 23 Jan 2023 Order Number: ABB2537	895,00	2 pc	0.00	1,790,00
Subtotal:					2.773,00
18 Tax rate (10%)					277,30
Total Payable Amount					3.050,30

1 XYZXY AB
Address 1
Address 2/
Postal Code and City

16 Bank Name :
Beneficiary name:
Account No.:
Swift Code:
Bank Code:

17 Company VAT number
Company business reg. number
Telephone

För lokala skatteregistrerade leverantörer är det obligatoriskt att tillhandahålla nedanstående information på fakturan

- 17 Leverantörs momsregistreringsnummer
- 18 Skattebelopp och Skattesats

Bilaga B



ABB
Referensperson
och e-
mailadress

Dealt with by

Anna Andersson

xxx.xxx@se.abb.com

Technical responsible

xxx.xxx@se.abb.com

Delivery Address

ABB AB

Robotics & Discrete Automation
Tvåvåningen 23, Bnr 346/Finnsåttan
SE-72136 Västerås
Sweden

Invoice Address

ABB AB

FE6140

SE-839 84 ÖSTERSUND

SWEDEN

se-pdfinvoice@abb.com

Goods Mark Text

OM3 / 8601004419 inclusive line item

ABB
företagsnamn
och
fakturerings
adress som ska
skrivas på

Detta är
ditt
företags
namn och
adress

Purchase Order

PO Number 4571231231 All documents to be marked with this number)

PO Date 2023-02-23 (YYYY-MM-DD)

Supplier Address 1023313 (Supplier's address in ABB SE SAP)

Test company AB
Box 123
SE-400 15 GÖTEBORG
SWEDEN

PO-nummer som
ska anges på
faktura

Supplier's Reference

Supplier's Contact

Contract / Offer No.

Network / SO No.

ABB Customer No. (ABB's Customer number in Vendor system)

Terms of Payment 0 days EOM, payment on 4th

Delivery Date 2023-04-07

Överenskommen
betalningsvillkor

Our Reference

Terms of Delivery

See Below

Terms of Packing

Means of Transport

Inköpskvantitet

Enhet

Pris per enhet

PO
radnummer
som ska anges
på fakturan

Item	Material No. Description	Qty.	Unit	Price per unit	Net Amount
10	Description	1	PC	100,00	100,00
Net Price:					100,00

Totalt
nettovärde
per rad

Företagsnamn
och adress

Unless stated differently in this Purchase Order, this Purchase Order is made pursuant to the ABB General Terms and Conditions for Purchase of Goods and Services - ABB/GTC Goods and/or Services (Standard 2020-2) ("ABB GTC"). The ABB GTC made available under https://search.abb.com/library/Download.aspx?DocumentID=9AKK107991A5627&LanguageCode=en&DocumentPartId=&Action=Launch&_ga=2.7255287.437656407.1645612217-360762026.1615994993 is hereby incorporated into the contractual relationship between ABB as Customer and the Supplier.

Totalt PO-
belopp

ABB AB
Robotics
SE-721 68 Västerås
Sweden

Regd. Office
Telephone +46 21 344 000
Company holds F-Tax certificate

Bankgiro 5181-1750
SE VAT no SE559193090301
Org. No 559193-0903

Bank Address Nordes Bank
Smålandsgatan 17
SE-105 71 Stockholm
Sweden
SE2596000009602609870213
IBAN NDEASE33
Swift Address 9602609870213
Bank Account